

澳門特別行政區

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL
DE MACAU

行政長官辦公室

GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO

第288/2005號行政長官批示

Despacho do Chefe do Executivo n.º 288/2005

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據《澳門廣播電視股份有限公司章程》第二十三條第二款及三月二日第13/92/M號法令第二條第一款及第二款的規定，作出本批示。

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, nos termos previstos no n.º 2 do artigo 23.º dos Estatutos da Teledifusão de Macau, S.A., e ao abrigo do disposto nos n.ºs 1 e 2 do artigo 2.º do Decreto-Lei n.º 13/92/M, de 2 de Março, o Chefe do Executivo manda:

自二零零五年八月十一日起，安棟樑工程師續任澳門廣播電視股份有限公司大會主席。

É renovada a nomeação, para exercer funções de presidente da Assembleia Geral da Teledifusão de Macau, S.A., do engenheiro João Manuel Costa Antunes, com efeitos a partir de 11 de Agosto de 2005.

二零零五年九月一日

1 de Setembro de 2005.

行政長官 何厚鏞

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

第16/2005號行政長官公告

Aviso do Chefe do Executivo n.º 16/2005

鑑於中央人民政府命令在澳門特別行政區實施聯合國安全理事會有關利比里亞局勢的十二月二十二日第1521(2003)號決議、三月十二日第1532(2004)號決議及十二月二十一日第1579(2004)號決議，該等決議分別公佈於二零零四年九月八日第三十六期、二零零四年八月十一日第三十二期及二零零五年三月九日第十期的《澳門特別行政區公報》第二組；

Considerando que o Governo Popular Central ordenou a aplicação na Região Administrativa Especial de Macau das Resoluções do Conselho de Segurança das Nações Unidas n.º 1521 (2003), de 22 de Dezembro, n.º 1532 (2004), de 12 de Março, e n.º 1579 (2004), de 21 de Dezembro, todas relativas à situação na Libéria, publicadas, respectivamente nos *Boletins Oficiais* da Região Administrativa Especial de Macau, II Série, n.º 36, de 8 de Setembro de 2004, n.º 32, de 11 de Agosto de 2004 e n.º 10, de 9 de Março de 2005;

又鑑於經上述第1521(2003)號決議設立的聯合國安全理事會委員會於二零零四年三月十六日通過一份受第1521(2003)號決議第4(a)段規定措施影響的個人名單，且第1579(2004)號決議第1(a)段將有關措施延長，有關名單連同至二零零四年八月二十六日的更新公佈於二零零四年十一月十日第四十五期《澳門特別行政區公報》第二組；

Considerando ainda que, em 16 de Março de 2004, o Comité do Conselho de Segurança das Nações Unidas estabelecido pela Resolução n.º 1521 (2003) aprovou a lista das pessoas afectadas pelas medidas impostas pela alínea a) do n.º 4 da Resolução n.º 1521 (2003) e prorrogadas pela alínea a) do n.º 1 da Resolução n.º 1579 (2004), publicada no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 45, II Série, de 10 de Novembro de 2004, tal como actualizada à data de 26 de Agosto de 2004;

再鑑於上述安全理事會主管委員會於二零零四年十月六日(SC/8211號文件)、二零零五年四月十四日(SC/8359號文件)及二零零五年五月二日(SC/8377號文件)對有關名單作出更新；

Mais considerando que o competente Comité do Conselho de Segurança procedeu a novas actualizações da referida lista em 6 de Outubro de 2004 (*documento SC/8211*), 14 de Abril de 2005 (*documento SC/8359*) e em 2 de Maio de 2005 (*documento SC/8377*);

行政長官根據澳門特別行政區第3/1999號法律第六條第一款的規定，命令公佈二零零五年五月二日更新的受安全理事會第1521(2003)號決議第4(a)段規定措施影響的個人名單的有用部分的英文原文及相應的中、葡文譯本。

O Chefe do Executivo manda publicar, nos termos do n.º 1 do artigo 6.º da Lei n.º 3/1999 da Região Administrativa Especial de Macau, a parte útil da lista das pessoas afectadas pelas medidas impostas pela alínea a) do n.º 4 da Resolução n.º 1521 (2003) do Conselho de Segurança, tal como actualizada à data de 2 de Maio de 2005, na sua versão original em língua inglesa, com a respectiva tradução para as línguas chinesa e portuguesa.

二零零五年八月二十四日發佈。

Promulgado em 24 de Agosto de 2005.

行政長官 何厚鏞

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

**LIST OF INDIVIDUALS SUBJECT TO THE MEASURES IMPOSED BY PARAGRAPH 4 OF SECURITY COUNCIL
RESOLUTION 1521 (2003) CONCERNING LIBERIA**

(updated on 2 May 2005)

LAST NAME	FIRST NAME	ALIAS	DATE OF BIRTH/ PLACE OF BIRTH	PASSPORT/ IDENTIFYING INFORMATION	DESIGNATION/ JUSTIFICATION
ALLEN	Cyril		26 JUL 1952		Former Chairman, National Patriotic Party. Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
BAH (BALDE) (BA)	Ibrahim	BALDE	C1950 (15 JUL 1969)		Arms dealer in contravention of UNSC resolution 1343. Supported former President Taylor's regime in effort to destabilize Sierra Leone and gain illicit access to diamonds; involved in illicit diamond sales.
BOUT	Viktor Anatoljevitch	BUTT, BONT, BUTTE, BOUTOV, SERGITOV Vitali	13 JAN 1967 (13 JAN 1970)	21N0532664 29N0006765 21N0557148 44N3570350	Businessman, dealer and transporter of weapons and minerals. Arms dealer in contravention of UNSC resolution 1343. Supported former President Taylor's regime in effort to destabilize Sierra Leone and gain illicit access to diamonds.
BRIGHT	Charles R.		29 AUG 1948		Former Minister of Finance. Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
CISSE	M. Moussa	Mamadee KAMARA	24 DEC 1946 (14 DEC 1957) (26 JUN 1944) (26 JUL 1946) (24 DEC 1944)	Liberian Diplomatic Passport: D001548-99 Liberian Ordinary Passport: 0058070 valid 10/01/00-09/01/05 Name: Mamadee KAMARA DOB: 26 JUL 1946 POB: Gbarnga, Bound County Liberian Diplomatic	Former Chief of Presidential Protocol. Chairman of Mohammad Group of Companies. Handled funds from diamond and timber sales on Taylor's behalf [S/2002/470, para. 165]. Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.

LAST NAME	FIRST NAME	ALIAS	DATE OF BIRTH/ PLACE OF BIRTH	PASSPORT/ IDENTIFYING INFORMATION	DESIGNATION/ JUSTIFICATION
				Passport: 001546 valid 01/08/99-30/08/01 DOB: 24 DEC 1944 POB: Ganta, Nimba County Liberian Diplomatic Passport: D/000953-98	
COOPER	Gerald		10 JUN 1949		Former Liberian Maritime Registry Liaison to International Maritime Organization. Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
COOPER	Maurice				Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
COOPER	Randolph (Randolf)		28 OCT 1950		Former Managing Director of Robertsfield International Airport. He was instrumental in the various violations of the arms embargo. Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
DAGO GNADRE	Raphael	Alexander GALLEY	18 AUG 1960		Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
DENNIS	James (Willie Adolphus) (Coo Coo)	'Coco' DENNIS Dennis COUCOO	15 MAR 1948 (15 MAR 1941)	Liberian Official Passport: 000086 valid 09/10/97-08/10/99 DOB: 15 MAR 1941 POB: Gbondoi, Bong County	Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
DENNIS	"Sumo"	General Mark-I		Nationality: Liberia	"General" for the former LURD armed faction. He has engaged in activities that threaten to cause instability in Liberia, derail the peace process and unravel the Comprehensive Peace Agreement.

LAST NAME	FIRST NAME	ALIAS	DATE OF BIRTH/ PLACE OF BIRTH	PASSPORT/ IDENTIFYING INFORMATION	DESIGNATION/ JUSTIFICATION
DENNIS	Wesseh		21 DEC 1953		Former Consultant to Commissioner of the Bureau of Maritime Affairs. Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
DESNOES	Gerard		16 JUL 1941 in Saint George Flécharde, France	Diplomatic Passport of Burkina Faso: D1004883 issued on 03/10/2002	Arms dealer in contravention of UNSC resolution 1343. Supported former President Taylor's regime in effort to destabilize Sierra Leone and gain illicit access to diamonds.
DOE	Gabriel				Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
DOLO	Adolphus Saye (General)	General Peanut Butter			Aggressive opposition to UNMIL deployment. He falsely accused UNMIL of provocation. Renegade supporter of former Liberian President Charles Taylor.
DOLO	Montgomery				Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
DRAGAS	Orhan		20 DEC 1972		Business partner of Slobodan TESIC. Involved in arrangements for transfer of arms to Liberia from Serbia (details in expert panel report S/2003/498).
DUNBAR	Belle		27 OCT 1963		Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
DUNBAR	Jenkins		10 JAN 1947 (10 JUN 1947)		Former Minister of Lands, Mines, and Energy. Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
DWEH	George		6 MAR 1959	Nationality: Liberia	Suspended Speaker of the National Transitional Legislative Assembly (NTLA). Founding member of LURD.

LAST NAME	FIRST NAME	ALIAS	DATE OF BIRTH/ PLACE OF BIRTH	PASSPORT/ IDENTIFYING INFORMATION	DESIGNATION/ JUSTIFICATION
					His statements and activities undermine the Comprehensive Peace Agreement and his actions contravene the spirit of the disarmament declaration.
EGLI	Duane				Chief Executive Officer of Ducor World Airlines, which provided the Lockheed aircraft used to fly weapons to Liberia in August 2002.
ELDINE	Khalid				Informal Advisor to former Liberian President Charles Taylor.
ELDINE	Talal		14 APR 1955		Lebanese businessman. Paymaster of ex-President Taylor's inner circle (details in expert panel report S/2000/1195).
FARLEY	Kia	White Flower B-50		Nationality: Liberia	MODEL's former Commanding "General" in Buchanan and Inspector General in the Ministry of Commerce and Industry. He has engaged in activities that threaten to cause instability in Liberia, derail the peace process and unravel the Comprehensive Peace Agreement.
GEORGE	Martin				Ambassador of Liberia to the Federal Republic of Nigeria. Associate of former President Charles Taylor with ongoing ties to him. Alleged to have provided funds to former President Taylor.
GIBSON	Myrtle		03 NOV 1952		Ex-Senator. Advisor to former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
GOODRIDGE (GOODRICH)	Reginald B. (Senior)		11 NOV 1952		Former Minister for Culture, Information and Tourism. Associate of former Liberian President

LAST NAME	FIRST NAME	ALIAS	DATE OF BIRTH/ PLACE OF BIRTH	PASSPORT/ IDENTIFYING INFORMATION	DESIGNATION/ JUSTIFICATION
					Charles Taylor with ongoing ties to him.
GWEN	Sampson			Nationality: Liberia	Former LURD “General”. He has engaged in activities that threaten to cause instability in Liberia, derail the peace process and unravel the Comprehensive Peace Agreement.
JIBBA (JEBBA)	Macifierran Momo	Momoh GIBBA	4 MAY 1972		Former Senior Aide-de-Camp to ex-President Taylor. Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
JOBE	Baba		1959	Nationality: The Gambia	Former Director of the Gambia New Millenium Air company. Former member of Parliament of the Gambia. [S/2001/1015, para. 287]. Arms trafficker in contravention of UNSC resolution 1343. Supported former President Taylor’s regime in effort to destabilize Sierra Leone and gain illicit access to diamonds. In prison in the Gambia.
JOVAN	Aleksic		6 DEC 1950		Employee of the Serbian company Aviogenex that was involved in making the necessary arrangement to fly more than 200 tons of weapons to Liberia. He accompanied Tezic and Dragas on their trips to Liberia.
KADIMA	Pasti			D001993-00	Arms dealer in contravention of UNSC resolution 1343. Supported former President Taylor’s regime in effort to destabilize Sierra Leone and gain illicit access to diamonds.
KIIA TAI	Joseph Wong				Executive of the Oriental Timber Company. Provided military and financial

LAST NAME	FIRST NAME	ALIAS	DATE OF BIRTH/ PLACE OF BIRTH	PASSPORT/ IDENTIFYING INFORMATION	DESIGNATION/ JUSTIFICATION
					support for Taylor [S/2001/1015, para. 334]. Arms dealer in contravention of UNSC resolution 1343. Supported former President Taylor's regime in effort to destabilize Sierra Leone and gain illicit access to diamonds.
KLEILAT	Ali		10 JULY 1970 in Beirut	Nationality: Lebanon	Businessman, involved in arms delivery to Charles Taylor in 2003. Still, in relation with former Liberian President Charles Taylor.
KOFFI (KOFI)	Zarr (Zack) (General)				Renegade ex-GOL militia commander who has continued to cause mayhem in Rivercess County.
KOUWENHOVEN (KOUVENHOVEN) (KOUENHOVEN) (KOUENHAVEN)	Gus		15 SEPT 1942		Owner of Hotel Africa and President of the Oriental Timber Company. Arms dealer in contravention of UNSC resolution 1343. Funds purveyor to the Taylor regime. Close associate of Taylor. Supported former President Taylor's regime in effort to destabilize Sierra Leone and gain illicit access to diamonds and funds.
MININ	Leonid Yukhimovich	BLAVSTEIN, BLYUVSHTAIN, BLYAFSHTAIN, BLUVSHTAIN, BLYUFSHTAIN KERLER, Vladimir (Vladimir) Abramovich (DOB: 18 OCT 1946) POPILO-VESKI POPILOVESKI (POPELA/ POPELO)	14 DEC 1947 in Odessa, USSR (18 OCT 1946) (10 JUL NK) (14 DEC 1947)	Nationality: Israel Bolivian Passport: 65118 Forged German Passports: 5280007248D 18106739D (MININ) Greek Passport: no details Israeli Passports: 6019832 valid 6/11/94-05/11/99 9001689 valid	Owner of Exotic Tropical Timber Enterprises. Key financier for Taylor [S/2001/1015, para. 346]. Arms dealer in contravention of UNSC resolution 1343. Supported former President Taylor's regime in effort to destabilize Sierra Leone and gain illicit access to diamonds.

LAST NAME	FIRST NAME	ALIAS	DATE OF BIRTH/ PLACE OF BIRTH	PASSPORT/ IDENTIFYING INFORMATION	DESIGNATION/ JUSTIFICATION
		Vladimir Abramovich (DOB: 18 OCT 1946) BRESLAN, Wulf (DOB: 10 JUL NK) OSOLS, Igor (DOB: 14 DEC 1947)		23/01/97-22/01/02 90109052 issued on 26/11/97 Russian Passport: KI0861177	
MINOR	Grace Beatrice		31 MAY 1942		Key advisor to former President Charles Taylor with ongoing ties to him.
NASSOUR (NASR)	Aziz		1961		Illicit diamond dealer who sold conflict diamonds and indirectly or directly supported the Taylor regime.
OSSAILY	Samih	Samir HUSSEINI			Illicit diamond dealer who sold conflict diamonds and indirectly or directly supported the Taylor regime.
REFELL (REFFEL)	Victoria				Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
RICHARDSON	John T.		10 DEC 1949 (01 DEC 1949)		Former National Security Advisor. Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
ROSENBLUM	Simon	Simão	21 SEP 1943	Brazilian Passport: CL 937 936 issued on 16/01/04 valid for 5 years reported lost	Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
RUPRAH	Sanjivan	Samir NASR	09 AUG 1966	D-001829-00 D-002081-00	Businessman. Former Deputy Commissioner of the Bureau of Maritime Affairs. Arms dealer in contravention of UNSC resolution 1343. Supported former President Taylor's regime in effort to destabilize Sierra Leone and gain illicit access to diamonds.

LAST NAME	FIRST NAME	ALIAS	DATE OF BIRTH/ PLACE OF BIRTH	PASSPORT/ IDENTIFYING INFORMATION	DESIGNATION/ JUSTIFICATION
SALAME (SALAMI)	Mohamed Ahmad	Ameri AL JAWAD Jawad AL AMERI Moustapha SALAMI Moustapha A SALAMI	22 SEP 1961 POB: Abengourou, Côte d'Ivoire (18 OCT 1963)	Nationality: Lebanon Ordinary Lebanese Passport: 1622263 valid 24/04/01-23/04/06 Togolese Diplomatic Passport: 004296/00409/00 valid 21/08/02-23/08/07 Liberian Diplomatic Passport: 000275 valid 11/01/98-10/01/00 2 nd Liberian Diplomatic Passport: 002414 valid 20/06/01-19/06/03 Name: Ameri AL JAWAD DOB: 18 OCT 1963 POB: Ganta, Nimba County Ivorian Passport: no details available Liberian Diplomatic Passport: D/001217	Owner, Mohamed and Company Logging company. Informal diplomatic representative of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him. Ambassador Plenipotentiary to Chairman G. Bryant of Liberia since 2003, having previously held the same post under former President Taylor.
SHAW	Emmanuel (II)		26 JUL 1946 (26 JUL 1956)		Director of Lonestar airways. Associated with Lone Star Communications Cooperation. Instrumental in the breaching of the arms embargo in 2003. Former economic adviser to ex-President Taylor with ongoing ties to him.
SNOWE	Edwin M., Jr.			Nationality: Liberia OR/0056672-01	Managing Director of the Liberian Petroleum and Refining Corporation (LPRC). Associate of

LAST NAME	FIRST NAME	ALIAS	DATE OF BIRTH/ PLACE OF BIRTH	PASSPORT/ IDENTIFYING INFORMATION	DESIGNATION/ JUSTIFICATION
					former President Charles Taylor with ongoing ties to him. Alleged to have provided funds to former President Taylor.
TAYLOR	Agnes Reeves	REEVES-TAYLOR	27 SEP 1965	Nationality: Liberia	Former Liberian Permanent Representative to the International Maritime Organization. Former Senior Member of the Liberian Government. Ex-wife and associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
TAYLOR	Charles "Chuckie" (Junior)	Chuckie			Associate, adviser and son of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
TAYLOR	Charles Ghankay (Charles MacArthur)		01 SEP 1947 (28 JAN 1948)		Former President of Liberia.
TAYLOR	D. Benjamin (Jr.)			Nationality: Liberia	Director of Passports and Visas at the Ministry of Foreign Affairs in Liberia. MODEL's former Chief of Staff. He has engaged in activities that threaten to cause instability in Liberia, derail the peace process and unravel the Comprehensive Peace Agreement.
TAYLOR (HOWARD TAYLOR)	Jewel Howard		17 JAN 1963	D/003835-04 valid 04/6/04-03/6/06	Spouse of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
TAYLOR	Tupee Enid		17 DEC 1960 (17 DEC 1962)	Liberian Diplomatic Passport: D/002216	Ex-wife and associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
TESIC (TEZIC)	Slobodan				Serbian national, director of the society "TEMEX". Relevant information is contained in the Panel of Experts report S/2003/498. Director of Temex, Belgrade.
TUAH	Joseph				Former deputy of Benjamin Yeaten,

LAST NAME	FIRST NAME	ALIAS	DATE OF BIRTH/ PLACE OF BIRTH	PASSPORT/ IDENTIFYING INFORMATION	DESIGNATION/ JUSTIFICATION
(TOUAH)	(Joachim)			Liberian Diplomatic Passport: D00353	and instrumental in the delivery of arms to former Liberian President Charles Taylor. Former Assistant Director of Special Security Service.
UREY	Benoni		22 JUN 1957	Liberian Diplomatic Passport: D-00148399 Commissioner of Maritime Passport: D/002356	Ex-Commissioner of Maritime Affairs of Liberia. He was the direct superior of Mr. Ruprah and played a key role in arms procurements starting in the summer of 2002. Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.
YEATEN (YEATON)	Benjamin D.		28 FEB 1969 (29 FEB 1969)	Liberian Diplomatic Passport: D00123299 valid 10/02/99-09/02/01 DOB: 29 FEB 1969 POB: Tiaplay, Nimba County	Former head of the Special Security Unit in Liberia. Ex-Director, Special Security Services. Associate of former Liberian President Charles Taylor with ongoing ties to him.

受安全理事會第 1521 (2003) 號關於利比里亞的決議

第 4 段規定措施影響的個人名單

(更新於 2005 年 5 月 2 日)

姓 氏	名 字	別 名	出 生 期 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
ALLEN	Cyril		1952 年 7 月 26 日		前愛國黨主席。前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
BAH (BALDE) (BA)	Ibrahim	BALDE	約 1950 年 (1969 年 7 月 15 日)		違反聯合國安全理事會第 1343 號決議規定的武器商人。支持前總統泰勒政權，力求使塞拉利昂不穩定及從非法途徑獲取鑽石。涉及不法的鑽石買賣。

姓 氏	名 字	別 名	出 生 期 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
BOUT	Viktor Anatoljevitch	BUTT, BONT, BUTTE, BOUTOV, SERGITOV Vitali	1967 年 1 月 13 日 (1970 年 1 月 13 日)	21N0532664 29N0006765 21N0557148 44N3570350	商人、武器及礦物買賣商及運輸商。違反聯合國安全理事會第 1343 號決議規定的武器商人。支持前總統泰勒政權，力求使塞拉利昂不穩定及從非法途徑獲取鑽石。
BRIGHT	Charles R.		1948 年 8 月 29 日		前財政部部長。前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
CISSE	M. Moussa	Mamadée KAMARA	1946 年 12 月 24 日 (1957 年 12 月 14 日) (1944 年 6 月 26 日) 1946 年 7 月 26 日) 1944 年 12 月 24 日)	利比里亞外交護照： D001548-99 利比里亞普通護照： 0058070 有效期： 10/01/00 至 09/01/05 姓名： Mamadée KAMARA 出生日期： 1946 年 7 月 26 日 出生地點： Bound 郡 Gbarnga 利比里亞外交護照： 001546 有效期： 01/08/99 至 30/08/01 出生日期： 1944 年 12 月 24 日 出生地點： Nimba 郡 Ganta 利比里亞外交護照： D/000953-98	前總統禮賓司 司 長。 Mohammad 集團公司主席。曾為泰勒處理從銷售鑽石和木材而取得的資金 [S/2002/470, para. 165]。前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。

姓 氏	名 字	別 名	出 生 日 期 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
COOPER	Gerald		1949 年 6 月 10 日		從前駐國際海事組織的利比里亞海事登記聯絡處。前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
COOPER	Maurice				前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
COOPER	Randolph (Randolf)		1950 年 10 月 28 日		前羅伯特國際機場董事總經理。曾多次幫助違反武器禁運。前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
DAGO GNADRE	Raphael	Alexander GALLEY	1960 年 8 月 18 日		前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
DENNIS	James (Willie Adolphus) (Coo Coo)	'Coco' DENNIS Dennis COUCOO	1948 年 3 月 15 日 (1941 年 3 月 15 日)	利比里亞官 方護照： 000086 有效期： 09/10/97 至 08/10/99 出生日期： 1941年3月 15日 出生地點： Bong 郡 Gbondoï	前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
DENNIS	"Sumo"	General Mark-1		國籍：利比里亞	前LURD武裝派系“上將”。曾參與威脅引發利比里亞不穩定、阻礙和平進程和破壞完全和平協議的活動。
DENNIS	Wessch		1953 年 12 月 21 日		海事專員前顧問。前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。

姓 氏	名 字	別 名	出 生 期 日 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
DESNOES	Gerard		1941 年 7 月 16 日 於 法 國 Saint George Fléchar	布基那法索 國 外 交 護 照 ： D1004883；簽 發 於 03/10/2002	違反聯合國安 全理事會第 1343 號決議規 定的武器商 人。支持前總統 泰勒政權，力求 使塞拉利昂不 穩定及從不法 途徑獲取鑽石。
DOE	Gabriel				前利比里亞總 統查爾斯·泰勒 的夥伴，現還與 泰勒不斷保持 聯繫。
DOLO	Adolphus Saye (將軍)	General Peanut Butter			激烈反對聯合 國利比里亞特 派團的部署。不 實地譴責聯合 國利比里亞特 派團作出挑撥 行爲。前利比里 亞總統查爾斯· 泰勒的變節 支持者。
DOLO	Montgomery				前利比里亞總 統查爾斯·泰勒 的夥伴，現還與 泰勒不斷保持 聯繫。
DRAGAS	Orhan		1972 年 12 月 20 日		Slobodan TESIC 的生意夥伴。曾 牽涉入安排將 武器由塞爾維 亞運送到利比 里亞(詳情可在 專家小組報告 S/2003/498 中找 到)。
DUNBAR	Belle		1963 年 10 月 27 日		前利比里亞總 統查爾斯·泰勒 的夥伴，現還與 泰勒不斷保持 聯繫。
DUNBAR	Jenkins		1947 年 1 月 10 日 (1947 年 6 月 10 日)		前土地、礦產及 能源部部長。前 利比里亞總統 查爾斯·泰勒的 夥伴，現還與泰 勒不斷保持聯 繫。

姓 氏	名 字	別 名	出 生 期 日 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
DWEH	George		1959年3月6日	國籍：利比里亞	國家過渡立法會 (NTLA) 已停職的發言人。LURD 的創會成員。他利用聲明及活動暗中破壞完全和平協議；他的行動違反解除武裝聲明的精神。
EGLI	Duane				Ducor 國際航空的首席執行官，曾在 2002 年 8 月提供 Lockheed 航空器將武器運送到利比里亞。
ELDINE	Khalid				前利比里亞總統查爾斯·泰勒的非正式顧問。
ELDINE	Talal		1955年4月14日		黎巴嫩裔人。前總統泰勒核心集團的發薪人員(詳情可在專家小組報告 S/2000/1195 中找到)。
FARLEY	Kia	White Flower B-50		國籍：利比里亞	MODEL 駐 Buchanan 前指揮“上將”、工商部監察長。曾參與威脅引發利比里亞不穩定、阻礙和平進程和破壞完全和平協議的活動。
GEORGE	Martin				利比里亞駐尼日利亞聯邦共和國的大使。前總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。據說曾為前總統泰勒提供資金。
GIBSON	Myrtle		1952年11月3日		前參議員。前利比里亞總統查爾斯·泰勒的顧問，現還與泰勒不斷保持聯繫。

姓 氏	名 字	別 名	出 生 期 日 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
GOODRIDGE (GOODRICH)	Reginald B. (Senior)		1952 年 11 月 11 日		前文化、資訊及旅遊部部長。前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
GWEN	Sampson			國籍：利比里亞	前 LURD “上將”。曾參與威脅引發利比里亞不穩定、阻礙和平進程和破壞完全和平協議的活動。
JIBBA (JEBBA)	Macifierran Momo	Momoh GIBBA	1972 年 5 月 4 日		前總統泰勒的前高級副官。前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
JOBE	Baba		1959 年	國籍：岡比亞	前岡比亞 New Millenium 航空公司董事。前岡比亞國會議員。[S/2001/1015, para. 287]。違反聯合國安全理事會第 1343 號決議規定的武器商人。支持前總統泰勒政權，力求使塞拉利昂不穩定及從不法途徑獲取鑽石。在岡比亞遭到監禁。
JOVAN	Aleksic		1950 年 12 月 6 日		塞爾維亞 Aviogenex 公司僱員、曾作出必需的安排將多於 200 噸的武器運送到利比里亞。曾陪伴 Tezic 和 Dragas 到利比里亞。

姓 氏	名 字	別 名	出 生 期 日 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
KADIMA	Pasti			D001993-00	違反聯合國安全理事會第1343號決議規定的武器商人。支持前總統泰勒政權，力求使塞拉利昂不穩定及從不法途徑獲取鑽石。
KIHA TAI	Joseph Wong				“Oriental”木材公司行政人員。曾在軍事和財政上支持泰勒[S/2001/1015, para. 334]。違反聯合國安全理事會第1343號決議規定的武器商人。支持前總統泰勒政權，力求使塞拉利昂不穩定及從不法途徑獲取鑽石。
KLEILAT	Ali		1970年7月10日於貝魯特	國籍：黎巴嫩	商人，牽涉入於2003年向查爾斯·泰勒的武器運送。現仍與前利比里亞總統查爾斯·泰勒保持聯繫。
KOFFI (KOFI)	Zarr (Zack) (將軍)				繼續在Rivercess郡引起嚴重傷害的前GOL民兵的變節指揮官。
KOUWENHOVEN (KOUVENHOVEN) (KOUENHOVEN) (KOUENHAVEN)	Gus		1942年9月15日		非洲酒店東主、“Oriental”木材公司主席。違反聯合國安全理事會第1343號決議規定的武器商人。曾為泰勒政權提供資金。泰勒的親密夥伴。支持前總統泰勒政權，力求使塞拉利昂不穩定及從不法途徑獲取鑽石和資金。

姓 氏	名 字	別 名	出 生 日 期 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
MININ	Leonid Yukhimovich	BLAVSTEIN, BLYUVSHTEIN, BLYAFSHTEIN, BLUVSHTEIN, BLYUFSHTEIN KERLER, Vladimir (Vladimir) Abramovich (出生日期: 1946 年 10 月 18 日) POPILO-VESKI POPILOVESKI (POPELA/ POPELO) Vladimir Abramovich (出生日期: 1946 年 10 月 18 日) BRESLAN, Wulf [出生日期: (年 份不詳) 7 月 10 日] OSOLS, Igor (出生日期: 1947 年 12 月 14 日)	1947 年 12 月 14 日 於 蘇 聯 Odessa (1946 年 10 月 18 日) [(年份 不詳) 7 月 10 日] (1947 年 12 月 14 日)	國籍: 以色列 玻利維亞護 照: 65118 偽造德國護 照: 5280007248D 18106739D (MININ) 希臘護照: 資 料不詳 以色列護照: 6019832 有 效 期 : 06/11/94 至 05/11/99 9001689 有 效 期 : 23/01/97 至 22/01/02 90109052 簽 發 於 26/11/97 俄羅斯護照: KI0861177	“Exotic Tropical” 木 材 企業東主。泰勒 的主要財務官 [S/2001/1015, para. 346]。違反 聯合國安全理 事會第 1343 號 決議規定的武 器商人。支持前 總統泰勒政 權，力求使塞拉 利昂不穩定及 從不法途徑獲 取鑽石。
MINOR	Grace Beatrice		1942 年 5 月 31 日		前總統查爾 斯·泰勒的主要 顧問，現仍與泰 勒不斷保持聯 繫。
NASSOUR (NASR)	Aziz		1961 年		曾銷售具爭議 鑽石的不法鑽 石買賣商，並曾 直接或間接地 支持泰勒的政 權。
OSSAILY	Samih	Samir HUSSEINI			曾銷售具爭議 鑽石的不法鑽 石買賣商，並曾 直接或間接地 支持泰勒的政 權。
REFELL (REFFEL)	Victoria				前利比里亞總 統查爾斯·泰 勒的夥伴，現還 與泰勒不斷保 持聯繫。

姓 氏	名 字	別 名	出 生 期 日 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
RICHARDSON	John T.		1949年12月10日 (1949年12月1日)		前國家安全顧問。前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
ROSENBLUM	Simon	Simão	1943年9月21日	巴西護照：CL937936 簽發於16/01/04 有效期5年；已報失	前利比里亞總統查爾斯·泰勒的夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
RUPRAH	Sanjivan	Samir NASR	1966年8月9日	D-001829-00 D-002081-00	商人。前海事副專員。違反聯合國安全理事會第1343號決議規定的武器商人。支持前總統泰勒政權，力求使塞拉利昂不穩定及從非法途徑獲取鑽石。
SALAME (SALAMI)	Mohamed Ahmad	Ameri AL JAWAD Jawad AL AMERI Moustapha SALAMI Moustapha A SALAMI	1961年9月22日 出生地點：象牙海岸 Abengourou (1963年10月18日)	國籍：黎巴嫩 黎巴嫩普通護照： 1622263 有效期：24/04/01至23/04/06 湯加外交護照： 004296/00409/00 有效期：21/08/02至23/08/07 利比里亞外交護照： 000275 有效期：11/01/98至10/01/00 第二利比里亞外交護照：002414 有效期：20/06/01至19/06/03	“Mohamed and Company”伐木公司東主。前利比里亞總統查爾斯·泰勒的非正式外交代表，現還與泰勒不斷保持聯繫。自2003年起，成為利比里亞G. Bryant主席的全權大使，此前曾為前總統泰勒擔任同樣職位。

姓 氏	名 字	別 名	出 生 期 日 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
				姓名：Ameri AL JAWAD 出生日期： 1963年10月 18日 出生地點： Nimba 郡 Ganta 象牙海岸護 照：資料不詳 利比里亞外 交護照： D/001217	
SHAW	Emmanuel (II)		1946 年7月 26日 (1956 年7月 26日)		Lonestar 航空公 司的董事。與 Lone Star 通訊 合作社有聯 繫。在2003年 幫助違反武器 禁運。前總統泰 勒的前經濟顧 問，現還與泰勒 不斷保持聯繫。
SNOWE	Edwin M., Jr.			國籍：利比里 亞 OR/0056672- 01	利比里亞石油 加工企業 (LPRC) 董事總 經理。前總統查 爾斯·泰勒的夥 伴，現仍與泰勒 不斷保持聯 繫。據說曾為前 總統泰勒提供 資金。
TAYLOR	Agnes Reeves	REEVES- TAYLOR	1965 年9月 27日	國籍：利比里 亞	前利比里亞駐 國際海事組織 常設代表。前利 比里亞政府高 級官員。前利比 里亞總統查爾 斯·泰勒的前妻 和夥伴，現仍與 泰勒不斷保持 聯繫。
TAYLOR	Charles “Chuckie” (Junior)	Chuckie			前利比里亞總 統查爾斯·泰勒 的夥伴、顧問和 兒子，現還與泰 勒不斷保持聯 繫。

姓 氏	名 字	別 名	出 生 期 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
TAYLOR	Charles Ghankay (Charles MacArthur)		1947 年 9 月 1 日 (1948 年 1 月 28 日)		前利比里亞總統。
TAYLOR	D. Benjamin (Jr.)			國籍：利比里亞	利比里亞外交部護照和簽證司長。前MODEL參謀長。曾參與威脅引發利比里亞不穩定、阻礙和平進程和破壞完全和平協議的活動。
TAYLOR (HOWARD TAYLOR)	Jewel Howard		1963 年 1 月 17 日	D/003835-04 有 效 期： 04/6/04 至 03/6/06	前利比里亞總統查爾斯·泰勒的妻子，現還與泰勒不斷保持聯繫。
TAYLOR	Tupee Enid		1960 年 12 月 17 日 (1962 年 12 月 17 日)	利比里亞外 交 護 照： D/002216	前利比里亞總統查爾斯·泰勒的前妻和夥伴，現還與泰勒不斷保持聯繫。
TESIC (TEZIC)	Slobodan				塞爾維亞國民。“TEMEX”社理事。有關資料可在專家小組報告S/2003/498中找到。貝爾格萊德“Temex”的理事。
TUAH (TOUAH)	Joseph (Joachim)			利比里亞外 交 護 照： D00353	Benjamin Yeaten 前副手。曾幫助運送武器給前利比里亞總統查爾斯·泰勒。 前特種保安部隊助理指揮。

姓 氏	名 字	別 名	出 生 日 期 / 出 生 地 點	護 照 / 確 認 身 份 資 料	職 務 / 理 由
UREY	Benoni		1957 年 6 月 22 日	利比里亞外 交護照： D-00148399 海事專員護 照：D/002356	前利比里亞海 事專員。曾是 Ruprah 先生的 直屬上級。在 2002 年夏天開 始的武器採購 計劃中扮演重 要角色。前利比 里亞總統查爾 斯·泰勒的夥 伴，現還與泰勒 不斷保持聯繫。
YEATEN (YEATON)	Benjamin D.		1969 年 2 月 28 日 (1969 年 2 月 29 日)	利比里亞外 交護照： D00123299 有效期： 10/02/99 至 09/02/01 出生日期： 1969 年 2 月 29 日 出生地點： Nimba 郡 Tiaplay	前利比里亞特 種保安單位首 領。前特種保安 部隊指揮。前利 比里亞總統查 爾斯·泰勒的夥 伴，現還與泰勒 不斷保持聯繫。

**LISTA DAS PESSOAS SUJEITAS ÀS MEDIDAS CONTIDAS NO PARÁGRAFO 4 DA RESOLUÇÃO N.º 1521 (2003) DO
CONSELHO DE SEGURANÇA RELATIVA À LIBÉRIA**
(*actualizada em 2 de Maio de 2005*)

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
ALLEN	Cyril		26/7/1952		Ex-presidente, Partido Patriótico Nacional. Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
BAH (BALDE) (BA)	Ibrahim	BALDE	C1950 (15/7/ 1969)		Negociante de armas em violação da Resolução n.º 1343 do Conselho de Segurança das Nações Unidas. Apoiou o regime do ex-presidente Taylor num esforço para desestabilizar a Serra Leoa e obter acesso ilícito aos diamantes; envolvido na venda ilícita de diamantes.

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
BOUT	Viktor Anatoljevitch	BUTT, BONT, BUTTE, BOUTOV, SERGITOV Vitali	13/1/1967 (13/1/ 1970)	21N0532664 29N0006765 21N0557148 44N3570350	Homem de negócios, negociante e transportador de armas e minerais. Negociante de armas em violação da Resolução n.º 1343 do Conselho de Segurança das Nações Unidas. Apoiou o regime do ex-presidente Taylor num esforço para desestabilizar a Serra Leoa e obter acesso ilícito aos diamantes.
BRIGHT	Charles R.		29/8/1948		Ex-ministro das Finanças. Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
CISSE	M. Moussa	Mamadee KAMARA	24/12/ 1946 (14/12/ 1957) (26/6/ 1944) (26/7/ 1946) (24/12/ 1944)	Passaporte diplomático liberiano: D001548-99 Passaporte normal liberiano: 0058070 validade 10/01/00-09/01/05 Nome: Mamadee KAMARA Data de nascimento: 26/7/ 1946 Local de nascimento: Gbarnga, Bound County Passaporte diplomático liberiano: 001546 validade 01/08/99-30/08/01 Data de nascimento: 24/12/1944 Local de nascimento: Ganta, Nimba County Passaporte diplomático liberiano: D/000953-98	Antigo chefe do protocolo presidencial. Presidente do “Mohammad Group of Companies”. Controlou fundos da venda de diamantes e de madeira em nome de Taylor [S/2002/470, para. 165]. Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
COOPER	Gerald		10/6/1949		Antigo membro de ligação do Registo Marítimo da Libéria para a Organização Marítima Internacional. Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
COOPER	Maurice				Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
COOPER	Randolph (Randolf)		28/10/ 1950		Antigo director-geral do Aeroporto Internacional de Robertsfield. Foi colaborador nas várias violações ao embargo de armas. Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
DAGO GNADRE	Raphael	Alexander GALLEY	18/8/1960		Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
DENNIS	James (Willie Adolphus) (Coo Coo)	'Coco' DENNIS Dennis COUCOO	15/3/ 1948 (15/3/ 1941)	Passaporte oficial liberiano: 000086 validade 09/10/97-08/10/99 Data de nascimento: 15/3/1941 Local de nascimento: Gbondoï, Bong County	Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
DENNIS	"Sumo"	General Mark-I		Nacionalidade: liberiana	"General" da antiga facção armada LURD. Participou em actividades que ameaçaram causar instabilidade na Libéria, pôr em causa o processo de paz e desfazer o Acordo Geral de Paz.
DENNIS	Wesseh		21/12/ 1953		Antigo consultor do comissário do Departamento de Assuntos Marítimos. Associado ao ex-presidente da

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
					Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
DESNOES	Gerard		16/7/1941 em Saint George Fléchar, França	Passaporte diplomático de Burkina Faso: D1004883 emitido em 03/10/2002	Negociante de armas em violação da Resolução n.º 1343 do Conselho de Segurança das Nações Unidas. Apoiou o regime do ex-presidente Taylor num esforço para desestabilizar a Serra Leoa e obter acesso ilícito aos diamantes.
DOE	Gabriel				Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
DOLO	Adolphus Saye (General)	General Peanut Butter			Forte oposição à acção da MILNU. Proferiu falsas acusações de provocação relativamente à MILNU. Apoiante desertor do ex-presidente da Libéria Charles Taylor.
DOLO	Montgomery				Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
DRAGAS	Orhan		20/12/1972		Sócio de Slobodan TESIC. Envolvido no planeamento da transferência de armas para a Libéria a partir da Sérvia (pormenores no relatório do grupo de peritos S/2003/498).
DUNBAR	Belle		27/10/1963		Associada ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
DUNBAR	Jenkins		10/1/1947 (10/6/1947)		Ex-ministro dos Solos, Minas e Energia. Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
DWEH	George		6/3/1959	Nacionalidade: liberiana	Orador suspenso da Assembleia Legislativa Transitória Nacional (NTLA). Membro

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
					fundador da LURD. As suas declarações e actividades debilitam o Acordo Geral de Paz e as suas acções contestam o espírito da declaração de desarmamento.
EGLI	Duane				Chefe-executivo da companhia aérea “Ducor World”, que forneceu a aeronave “Lockheed” utilizada para transportar armas para a Libéria em Agosto de 2002.
ELDINE	Khalid				Conselheiro informal do ex-presidente da Libéria Charles Taylor.
ELDINE	Talal		14/4/1955		Comerciante libanês. Financiador do círculo próximo do ex-presidente Taylor (pormenores no relatório do grupo de peritos S/2000/1195).
FARLEY	Kia	Flor Branca B-50		Nacionalidade: liberiana	Antigo “general” comandante do MODEL em Buchanan e inspector-geral no Ministério do Comércio e Indústria. Participou em actividades que ameaçaram causar instabilidade na Libéria, pôr em causa o processo de paz e desfazer o Acordo Geral de Paz.
GEORGE	Martin				Embaixador da Libéria na República Federal da Nigéria. Associado ao ex-presidente Charles Taylor mantendo ainda ligações a este. Supõe-se que tenha providenciado fundos ao ex-presidente Taylor.
GIBSON	Myrtle		03/11/ 1952		Ex-senadora. Assessora do ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
GOODRIDGE (GOODRICH)	Reginald B. (Sénior)		11/11/ 1952		Ex-ministro da Cultura, Informação e Turismo. Associado

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
					ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
GWEN	Sampson			Nacionalidade: liberiana	Ex- "general" da LURD. Participou em actividades que ameaçaram causar instabilidade na Libéria, pôr em causa o processo de paz e desfazer o Acordo Geral de Paz.
JIBBA (JEBBA)	Macifierran Momo	Momoh GIBBA	4/5/1972		Ex- -ajudante-de-campo sénior do ex-presidente Taylor. Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
JOBE	Baba		1959	Nacionalidade: gambiana	Ex-director da Companhia aérea "New Millenium" da Gâmbia. Ex-deputado do parlamento gambiano. [S/2001/1015, para. 287]. Traficante de armas em violação da Resolução n.º 1343 do Conselho de Segurança das Nações Unidas. Apoiou o regime do ex-presidente Taylor num esforço para desestabilizar a Serra Leoa e obter acesso ilícito aos diamantes. Detido na Gâmbia.
JOVAN	Aleksic		6/12/1950		Funcionário da companhia sérvia "Aviogenex", envolvido no planeamento do transporte aéreo de mais de 200 toneladas de armas para a Libéria. Acompanhou Tezic e Dragas nas suas viagens à Libéria.
KADIMA	Pasti			D001993-00	Negociante de armas em violação da Resolução n.º 1343 do Conselho de Segurança das Nações Unidas. Apoiou o regime do ex-presidente Taylor

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
					num esforço para desestabilizar a Serra Leoa e obter acesso ilícito aos diamantes.
KIIA TAI	Joseph Wong				Dirigente da “Oriental Timber Company”. Forneceu ajuda militar e financeira a Taylor [S/2001/1015, para. 334]. Negociante de armas em violação da Resolução n.º 1343 do Conselho de Segurança das Nações Unidas. Apoiou o regime do ex-presidente Taylor num esforço para desestabilizar a Serra Leoa e obter acesso ilícito aos diamantes.
KLEILAT	Ali		10/7/1970 em Beirute	Nacionalidade: libanesa	Comerciante, envolvido no fornecimento de armas a Charles Taylor em 2003. Ainda associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor.
KOFFI (KOFI)	Zarr (Zack) (General)				Comandante desertor da ex-milícia “GOL” que continuou a causar violência no município de Rivercess.
KOUWENHOVEN (KOUVENHOVEN) (KOUENHOVEN) (KOUENHAVEN)	Gus		15/9/1942		Proprietário do Hotel África e Presidente da “Oriental Timber Company”. Negociante de armas em violação da Resolução n.º 1343 do Conselho de Segurança das Nações Unidas. Financiador de fundos para o regime de Taylor. Associado próximo de Taylor. Apoiou o regime do ex-presidente Taylor num esforço para desestabilizar a Serra Leoa e obter acesso ilícito aos diamantes.
MININ	Leonid Yukhimovich	BLAVSTEIN, BLYUVSHTEIN, BLYAFSHTEIN, BLUVSHTEIN,	14/12/ 1947 em Odessa, União Soviética	Nacionalidade: Israelita Passaporte	Proprietário da “Exotic Tropical Timber Enterprises”. Financiador principal de Taylor

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
		<p>BLYUFSHTEIN</p> <p>KERLER, Vladimir (Vladimir) Abramovich (Data de nascimento: 18/10/1946)</p> <p>POPILO-VESKI POPILOVESKI (POPELA/ POPELO) Vladimir Abramovich (Data de nascimento: 18/10/1946)</p> <p>BRESLAN, Wulf (Data de nascimento: 10/7/??)</p> <p>OSOLS, Igor (Data de nascimento: 14/12/1947)</p>	<p>(18/10/ 1946)</p> <p>(10/7/??)</p> <p>(14/12/ 1947)</p>	<p>boliviano: 65118</p> <p>Passaportes forjados alemães: 5280007248D 18106739D (MININ)</p> <p>Passaporte grego: dados não disponíveis</p> <p>Passaportes israelitas: 6019832 validade 6/11/94-5/11/99 9001689 validade 23/01/97-22/1/02 90109052 emitido em 26/11/97</p> <p>Passaporte russo: KI0861177</p>	<p>[S/2001/1015, para. 346]. Negociante de armas em violação da Resolução n.º 1343 do Conselho de Segurança das Nações Unidas. Apoiou o regime do ex-presidente Taylor num esforço para desestabilizar a Serra Leoa e obter acesso ilícito aos diamantes.</p>
MINOR	Grace Beatrice		31/5/1942		Conselheira principal do ex-presidente Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
NASSOUR (NASR)	Aziz		1961		Negociante de diamantes ilícitos que vendeu diamantes obtidos no conflito e apoiou indirecta ou directamente o regime Taylor.
OSSAILY	Samih	Samir HUSSEINI			Negociante de diamantes ilícitos que vendeu diamantes obtidos no conflito e apoiou indirecta ou directamente o regime Taylor.
REFELL (REFFEL)	Victoria				Associada ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
RICHARDSON	John T.		10/12/ 1949 (01/12/ 1949)		Ex-conselheiro para a Segurança Nacional. Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
ROSENBLUM	Simon	Simão	21/9/1943	Passaporte brasileiro: CL 937 936 emitido em 16/01/04 válido por 5 anos reportado como perdido	Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
RUPRAH	Sanjivan	Samir NASR	09/8/1966	D-001829-00 D-002081-00	Comerciante. Ex-comissário adjunto do Departamento de Assuntos Marítimos. Negociante de armas em violação da Resolução n.º 1343 do Conselho de Segurança das Nações Unidas. Apoiou o regime do ex-presidente Taylor num esforço para desestabilizar a Serra Leoa e obter acesso ilícito aos diamantes.
SALAME (SALAMI)	Mohamed Ahmad	Ameri AL JAWAD Jawad AL AMERI Moustapha SALAMI Moustapha A SALAMI	22/9/1961 Local de nascimento: Abengourou, Costa de Marfim (18/10/ 1963)	Nacionalidade: libanesa Passaporte normal libanês: 1622263 validade 24/04/01-23/04/06 Passaporte diplomático togolês: 004296/00409/00 validade 21/08/02-23/08/07 Passaporte diplomático liberiano: 000275 validade 11/01/98-10/01/00 2º Passaporte diplomático liberiano: 002414 validade 20/06/01-19/06/03 Nome: Ameri AL JAWAD	Proprietário da “Mohamed and Company Logging company”. Representante informal diplomático do ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este. Embaixador plenipotenciário para o Presidente G. Bryant da Libéria desde 2003, tendo ocupado o mesmo cargo no governo do ex-presidente Taylor.

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
				Data de nascimento: 18/10/1963 Local de nascimento: Ganta, Nimba County Passaporte da Costa de Marfim: dados não disponíveis	
SHAW	Emmanuel (II)		26/7/1946 (26/7/1956)		Director da companhia aérea "Lonestar". Associado à "Lone Star Communications Cooperation". Foi colaborador na violação do embargo de armas em 2003. Ex-conselheiro económico do ex-presidente Taylor mantendo ainda ligações a este.
SNOWE	Edwin M., Jr.			Nacionalidade: liberiana OR/0056672-01	Director-executivo da "Liberian Petroleum and Refining Corporation (LPRC)". Associado ao ex-presidente Charles Taylor mantendo ainda ligações a este. Supõe-se que tenha providenciado fundos ao ex-presidente Taylor.
TAYLOR	Agnes Reeves	REEVES-TAYLOR	27/9/1965	Nacionalidade: liberiana	Ex-representante permanente da Libéria na Organização Marítima Internacional. Foi alto responsável do governo da Libéria. Ex-mulher e associada ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
TAYLOR	Charles "Chuckie" (Júnior)	Chuckie			Associado, conselheiro e filho do ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
TAYLOR	Charles Ghankay		01/9/1947		Ex-presidente da Libéria.

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
	(Charles MacArthur)		(28/1/ 1948)		
TAYLOR	D. Benjamin (Júnior)			Nacionalidade: liberiana	Director para os passaportes e vistos no Ministério dos Negócios Estrangeiros na Libéria. Ex-chefe do estado-maior do “MODEL”. Participou em actividades que ameaçaram causar instabilidade na Libéria, pôr em causa o processo de paz e desfazer o Acordo Geral de Paz.
TAYLOR (HOWARD TAYLOR)	Jewel Howard		17/1/1963	D/003835-04 validade 04/6/04-03/6/06	Mulher do ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
TAYLOR	Tupee Enid		17/12/ 1960 (17/12/ 1962)	Passaporte diplomático liberiano: D/002216	Ex-mulher e associada ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.
TESIC (TEZIC)	Slobodan				Nacional da Sérvia, director da sociedade “TEMEX”. Informação relevante encontra-se contida no relatório do grupo de peritos S/2003/498. Director da Temex, Belgrado.
TUAH (TOUAH)	Joseph (Joachim)			Passaporte Diplomático Liberiano: D00353	Ex-adjunto de Benjamin Yeaten, e colaborador no fornecimento de armas ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor. Ex-vice-director dos Serviços Especiais de Segurança.
UREY	Benoni		22/6/1957	Passaporte diplomático liberiano: D-00148399 Passaporte de comissário dos Serviços para os Assuntos Marítimos: D/002356	Ex-comissário dos Serviços para os Assuntos Marítimos da Libéria. Superior hierárquico do Sr. Ruprah, tendo desempenhado um papel preponderante na aquisição de armas desde o Verão de 2002. Associado ao ex-presidente da Libéria Charles

APELIDO	NOME	TAMBÉM CONHECIDO POR	DATA DE NASC./ LOCAL DE NASC.	PASSAPORTE/ INFORMAÇÃO IDENTIFICADORA	DESIGNAÇÃO / JUSTIFICAÇÃO
					Taylor mantendo ainda ligações a este.
YEATEN (YEATON)	Benjamin D.		28/2/1969 (29/2/1969)	Passaporte Diplomático Liberiano: D00123299 validade 10/02/99-09/02/01 Data de nascimento: 29/2/1969 Local de nascimento: Tiaplay, Nimba County	Ex-director da Unidade Especial de Segurança da Libéria. Ex-director dos Serviços Especiais de Segurança na Libéria. Associado ao ex-presidente da Libéria Charles Taylor mantendo ainda ligações a este.

批示摘錄

透過本辦公室主任二零零五年八月十日批示：

王秀妹——根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條及第二十八條規定，以散位合同方式聘用為政府總部輔助部門第一職階助理員，為期六個月，由二零零五年八月十七日起生效。

透過本辦公室主任二零零五年八月十六日批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十六條第一款及第三款規定，許文英在政府總部輔助部門擔任第二職階特級技術輔導員的編制外合同，自二零零五年十月二日起續期一年。

二零零五年九月二日於行政長官辦公室

辦公室代主任 白麗嫻

經濟財政司司長辦公室

批示摘錄

摘錄自經濟財政司司長於二零零五年八月二十五日作出的批示：

根據九月二十八日第45/98/M號法令核准的《退休基金會章程》第三條第二款d)項及第六條第一款至第四款及十二月二十一日第85/89/M號法令第四條的規定，劉婉婷擔任退休基金會行政管理委員會主席職務的定期委任，由二零零五年十二月一日起續期兩年。

二零零五年八月二十六日於經濟財政司司長辦公室

辦公室代主任 林浩然

Extractos de despachos

Por despacho do chefe deste Gabinete, de 10 de Agosto de 2005:

Wong Sao Mui — admitida por assalariamento, pelo período de seis meses, como auxiliar, 1.º escalão, nos SASG, nos termos dos artigos 27.º e 28.º do ETAPM, em vigor, a partir de 17 de Agosto de 2005.

Por despacho do chefe deste Gabinete, de 16 de Agosto de 2005:

Hui Man Ieng Paula — renovado o contrato além do quadro, pelo período de um ano, como adjunto-técnico especialista, 2.º escalão, nos SASG, nos termos do artigo 26.º, n.ºs 1 e 3, do ETAPM, em vigor, a partir de 2 de Outubro de 2005.

Gabinete do Chefe do Executivo, aos 2 de Setembro de 2005.

— A Chefe do Gabinete, substituta, *Brenda Cunha e Pires*.

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA E FINANÇAS

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 25 de Agosto de 2005:

Lau Un Teng aliás Winnie Lau — renovada a comissão de serviço, pelo período de dois anos, como presidente do Conselho de Administração do Fundo de Pensões, nos termos dos artigos 3.º, n.º 2, alínea d), e 6.º, n.ºs 1 a 4, dos Estatutos do Fundo de Pensões, aprovados pelo Decreto-Lei n.º 45/98/M, de 28 de Setembro, conjugado com o artigo 4.º do Decreto-Lei n.º 85/89/M, de 21 de Dezembro, a partir de 1 de Dezembro de 2005.

Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças, aos 26 de Agosto de 2005. — O Chefe do Gabinete, substituto, *Lam Hou Iun*.